

A	PART CODE	MATERIAL	SURFACE PROTECTION	⚠
	I	STEEL	COATING ZN	
	II	STEEL	COATING ZN OR ZN/FE	
	III	STEEL	VARNISH	

B															

C															

D															

E															

F															

Non e permesso copiare o fare o riprodurre questo documento, re utilizzare il contenuto o renderlo comparso into a terzi without the express written permission of the copyright owner. Toute reproduction ou communication de son contenu sans autorisation est formellement interdite. All rights reserved. No part of this document may be reproduced or transmitted in any form or by any means electronic or mechanical, including photocopying and recording, or by any information storage or retrieval system, without permission in writing from the copyright owner. Copyright of this document and giving it to others and the use or communication of the content thereof, are forbidden without express written permission of the copyright owner. All rights reserved. In the event of the grant of patent or registration of a utility model or design, this document is the subject of copyright.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sans autorisation est formellement interdite. All rights reserved. No part of this document may be reproduced or transmitted in any form or by any means electronic or mechanical, including photocopying and recording, or by any information storage or retrieval system, without permission in writing from the copyright owner. Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts ist nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich anders bemerkt ist. Alle Rechte für den Fall der Patentierung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

WABCO

Letzter Wechsel / date of change

Jahr/Year	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
Monat/Month	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12

WABCO

432 901 228 2

G 1 1/4"

max. 14 bar

ERL

Made in Germany

Return to WABCO

WABCO

Air System Protector

1. WATER FILTER

2. OIL & AEROSOL FILTER

Clean Air

2 Years System Protection*

WABCO

Instructions

DE: 1. Achtung: Vor Ausbau Lufttrockner entlüften, 2. Dichtung und Gewindepapfen vor Montage einfetten, 3. Behälter von Hand fest aufschrauben (max. 15 Nm), *2 Jahre Lebensdauer unter Normalbedingungen

EN: 1. Important: Ventilate air dryer before removing, 2. Grease seal and threaded spigot before installation, 3. Screw the container on firmly by hand (max. 15 Nm), *2 year service life under normal conditions

FR: 1. Attention: purger le dessiccateur avant le démontage, 2. Graisser le joint et le filetage avant montage, 3. Visser fortement la cartouche à la main (15 Nm maxi.), *Durée de vie: 2 ans dans les conditions normales d'utilisation

ES: 1. Atención: Purgar el secador antes de realizar el desmontaje, 2. Engrasar junta y vástago roscado antes de proceder a su instalación, 3. Roscar firmemente el cartucho a mano (max. 15 Nm), *2 años de duración bajo condiciones normales de servicio

PT: 1. Importante: Antes da desmontagem eliminar o ar comprimido do secador de ar, 2. Engraxar a superfície de vedação e a rosca de fixação, 3. Parafusar manualmente a nova peça (torque max. 15Nm), *2 anos de vida útil em condições normais

РУС: 1. Важно: Перед заменой осушителя провентилируйте систему, 2. Смажьте резьбу и уплотнение перед установкой, 3. Усилим руки (Не более 15 Nm) закрутите корпус картриджа осушителя воздуха, *Замена 1 раз в 2 года при обычных условиях эксплуатации

LABELLING
BESCHRIFTUNG
ETIQUETAGE
ETICHETTATURA

